



新聞公報

香港政府新聞處印發
皇后大道中
拱北行
電話：五二二三三一九一

一九七七年三月廿五日

星期五

目錄

清明節期間特別交通措施	第一頁
民航署招標競投機場一般廣告權	第三頁
民安隊週日舉行第十三屆畢業禮	第四頁
醫生執照考試第一部份一百七十一人獲得及格	第五頁
福利署社區青年中心舉行綜合競賽頒獎禮	第六頁
承建商於地盤開工七日內須以書面通知勞工處處長	第六頁
「香港傳真號」上一批郵件據稱已送往印尼郵政局	第七頁

清明節期間特別交通措施

清明節（四月五日星期二）前後，預料將有大批市民前往和合石，沙嶺及荃灣各墳場掃墓。

為減少上述地區之擠塞情形，運輸署將於該段期間採取多項特別交通措施。

和合石道將於三月廿七日，四月三日，五日，八日至十一日及十七日每日凌晨五時至晚上八時，暫予封閉，除靈車及救急車輛之外，所有車輛一概不得通過。

介於林錦公路與粉嶺迴旋處之間的一段大埔道，將於四月三日及五日上午八時起改為北行單程綫，直至可以恢復正常雙程交通為止。

若情況需要的話，當局亦可能會在三月廿七日，四月八日至十一日及十七日實行上述措施。

上述調整行車辦法實施期內，前往九龍之駕車人士可使用下列路線：

*自粉嶺迴旋處起，經沙頭角道、鹿頸道、汀角道然後進入大埔道。

*自粉嶺迴旋處起，沿大埔道行駛，至上水交叉路時，進入青山道。

*自粉嶺迴旋處起，沿大埔道行駛，經粉錦路而往錦田，再經或經荃錦公路前往青山道或經林錦路前往大埔道。

前往羅湖沙嶺掃墓的人士應注意，除公共運輸車輛及領有禁區道路通行証者外，其餘所有車輛，一概不得自上水新豐路口而進入文錦渡路。

鑒於上水區車位有限，當局籲請市民勿駕車前往。屆時，上水與羅湖間將有足夠公共運輸車輛，可供乘搭。

出入荃灣墳場的通路，將於四月三日及五日暫予封閉，祇准靈車及救急車輛通過。如情況需要，該處亦會在清明節前後任何一天採取同樣措施。

於警察指導下，德士古路雙程車道之南北兩邊，將准許車輛以首尾銜接方式單行停放。

林錦公路口至粉嶺迴旋處之間的一段大埔道，禁止車輛向兩行駛期內，巴士服務將作出特別安排。

由上午七時五十分至下午三時，第七十號綠巴士將暫停由上水開往佐敦道碼頭。

由上午八時至下午二時四十八分，第七十號綠巴士將暫停開往佐敦道碼頭。在該段時間內，由上水開往元朗之第七十七號綠巴士，以及由元朗開往佐敦道之第五十號綠巴士，其服務班次將告增加。

第七十三號綠巴士將由上午七時四十四分起，暫停由文錦渡（新屋嶺）開出，並由上午八時二十分起，暫停由大埔墟開出，直至恢復正常交通為止。

來往上水及文錦渡（新屋嶺）之間的第七十三號A線巴士，將於上午九時至下午六時增加班次，每十五分鐘開出一班車費一律二角。

預料上述幾日，大埔道之交通勢將擠塞，運輸署籲請市民前往新界北部時，改用荃錦公路或青山道，並應小心及耐心駕駛。屆時所有大路一概不准停車等候，更不得停放車輛。違法停泊之車輛將遭警方拖去。

屆時上述各處將設適當交通標誌，並派警員在場指揮交通。

民航署招標競投 機場一般廣告權

民航署現正公開招標競投香港國際機場大廈內旅客抵港處與離港處顯著地方之一般廣告權。

該廣告權之有效期為三年，由本年六月一日起計算。

投得該權者可於上述期間，利用陳列櫃、陳列區、招牌與招貼牆等展示廣告。

陳列品與招牌必須是屬於背部照亮的一種，而競投人士亦應說明其廣告的耗電量、面積、陳列方式及有關陳列品的詳細資料。

競投人有責任供應、安裝、維修及管理陳列櫃、招貼牆與招牌，使民航署署長感到滿意。

最重要的條件是，各類廣告均不得對民航署所豎立的任何指示標誌產生干擾作用或有所抵觸。

所有建議陳列品的有關說明，必須連同投標文件交與民航署長批准。

根據今日（星期五）政府憲報內刊登之佈告，投標須於四月十五日（星期五）中午十二時前送抵投標局。

民安隊週日舉行 第十三屆畢業禮

民衆安全服務處將於星期日（廿七日）舉行第十三屆畢業檢閱儀式，由處長胡百全蒞臨主禮。

畢業檢閱儀式將於是日上午十時，假座該處亞皆老街九龍訓練中心舉行。

是次畢業生共有一百二十人，彼等最近完成一項基本訓練課程，內容包括步操、救傷、搶救及民防技術等。

屆時胡氏將頒發特別証書予最傑出的學員，並向二十名民安隊隊員頒贈民防長期服務獎。

民安隊樂隊亦會到場演奏助興。

頒獎儀式完畢後將舉行連串示範表演，包括駕駛單車與電單車以及山嶺搶救技術。

該批結業隊員之中包括若干名女性，彼等將被派往各民安隊單位接受進一步的訓練及參與實際工作。

編輯注意：敬請派員採訪該項畢業檢閱禮。儀式將於星期日（廿七日）上午十時，假亞皆老街二〇四號民安隊九龍訓練中心舉行。

醫生執照考試第一部份
一百七十一人獲得及格

香港醫務委員會執照組今日（星期五）宣佈未能註冊醫生執照考試第一部份有關專業知識多項選擇題考試的結果。該部份考試於本（三）月十五日舉行，應試者共一千一百二十九人，其中一百七十一人獲得及格。

此次考試中不及格者，可於明年申請重新參加該部份考試。

執照組秘書楊宇仁在評及此次考試成績時表示，執照組對於此次考試的結果感到十分失望，因為希望及預料中的及格率遠比實際的及格率為高。

他強調該項考試絕無限制參加日間臨床研究之考生人數及發給香港醫務委員會執照數目之意。

楊氏解釋說，該部份考試的試卷內容包括精神科與內科、兒科、外科、骨科以及婦科與產科五項，應考人必須每項獲得及格，始能通過該部份考試。

關於有等應考人批評試卷翻譯有錯一事，楊氏說，應考人在考試時所提出的詢問，大部份是對中文翻譯的意見。問題之所以出現，乃由於試卷中有中英文對照，使應考人有機會作出比較。

他指出試卷中只有三點翻譯錯誤，而這些錯誤已在考試進行時加以改正。每一試場的應考人均獲得額外時間，以彌補因處理有關問題而造成的時間損失，此舉並無影響考試結果。

他補充說，此項考試之目的，在乎給予應考人一個機會，顯示他們的專業知識已達到可接受的水準，對他們本身與社會都一樣有益。

福利署社區青年中心
舉行綜合競賽頒獎禮

社會福利署社區及團體工作部舉辦之綜合競賽頒獎典禮暨優勝者表演，訂本星期日（廿七日）下午三時正，假港島中區堅道明愛中心禮堂舉行。

屆時，社會福利署副署長薛文及社區及團體工作部總主任區光文蒞臨主持頒獎禮。

各項比賽已由上（二）月二十七日開始舉行，為期一月，項目包括柔道、越野追踪、烹飪、土風舞、民歌、書簽設計、時裝設計及製作比賽等。

舉辦比賽之目的在促進各社區青年中心會員對中心活動之興趣。

各項比賽之優勝者，並有機會在頒獎禮中作示範表演。

編輯注意：歡迎派員訪攝頒獎禮暨優勝者表演。

承建商於地盤開工七日內
須以書面通知勞工處處長

勞工處發言人今日（星期五）提醒建築承造商，他們必須在建築地盤開工後七日之內，用書面通知勞工處處長。

該發言人指出，最近一名承建商在中區永樂街一建築地盤開工後，因未能在規定的時間內以書面通知勞工處處長，結果被提控西區裁判司署，判罰款二千元。

他解釋說，根據建築地盤（安全）規例，建築承造商必須在新地盤動工七天之內，以書面通知勞工處處長。

該發言人補充說，此等規例的目的是為確保勞工處能儘早獲得有關各項建築工程的資料，以便向承建商及地盤工人提供意見，應採取何種適當的安全及衛生措施。

「香港傳真號」上一批郵件
據稱已送往印尼郵政局

郵政局今日（星期五）宣佈：「香港傳真號」的船主已通知郵政局，較早時據報已告遺失的一批郵件，實際上已由船主在棄船前搶救起。該船於二月十九日在澳洲西北岸對開海面擱淺。

該批由本港寄往斐濟群島及紐西蘭之郵件其後據稱已被送往印尼泗水的郵政局。

本港郵局現正等候印尼郵政當局有關該批郵件之進一步消息。

這些郵件最後定會寄抵目的地，但延遲則在所難免。